

[指定A]

上山学院日本語学校 入学願書 Application Form

NAME (Alphabet)	Family name	Given name	<input type="checkbox"/> 男 Male	写真添付 Photo (4cm × 3cm)	
氏名 (漢字)			<input type="checkbox"/> 女 Female		
生年月日 Date of Birth	Year 年	Month 月	Day 日		年齢 Age
国籍 Nationality			出生地 Place of Birth		
住所 Present Address	郵便番号(Post Code):		電話(TEL):		
現在の職業 Occupation	<input type="checkbox"/> 学生 Student <input type="checkbox"/> 在職中 Employ (職業 Profession:) <input type="checkbox"/> 無職 Unemployed				
旅券番号 Passport No.			発行日 Date of Issue	Year 年	
			有効期限日 Date of Expiration	Month 月	
				Day 日	
Visa 申請予定地 Place to Apply for VISA			上陸予定地 Port of Entry	<input type="checkbox"/> 中部国際空港 Chubu Centrair International Airport <input type="checkbox"/> その他 Others()	
Visa 申請歴 VISA Record	<input type="checkbox"/> 無 No <input type="checkbox"/> 有 Yes ビザの種類 Types of Visa () 申請時期 When Applied (Year 年 Month 月)				
犯罪歴 Criminal Record	<input type="checkbox"/> 無 No <input type="checkbox"/> 有 Yes 具体的内容 Details ()				
強制退去歴 Departure by Deportation	<input type="checkbox"/> 無 No <input type="checkbox"/> 有 Yes 回数 Number of Times (回)				
出入国歴 (正確に) Previous Visit to Japan (Accurately.)	<input type="checkbox"/> 無 No <input type="checkbox"/> 有 Yes 回数 Number of Times (回)				
	入国年月日 Date of Entry	出国年月日 Date of Departure	在留資格 Status of Residence	入国目的 Purpose of Entry	
	/ /	/ /			
	/ /	/ /			

書ききれない場合は別紙に記入してください。Can be written on other sheets if exceeded.

家族 Family

続柄 Relationship	氏名 Name	生年月日 Date of Birth	住所(詳細に) Address (in detail)
		/ /	
		/ /	
		/ /	
		/ /	
		/ /	

在日家族(父・母・配偶者・子・兄弟姉妹など)および同居予定者

Family Relatives and Acquaintances or Co-Residents in Japan

関係 Relationship	国籍 Nationality	氏名 Name	生年月日 Date of Birth	在留資格 Status of Residence	在留カード番号 Residence Card No.
住所 Address	郵便番号(Post Code):		電話(TEL):		
勤務先or学校名 Name of Organization, Company or School			同居予定 Residing with the Applicant		<input type="checkbox"/> はい <input type="checkbox"/> いいえ Yes No
関係 Relationship	国籍 Nationality	氏名 Name	生年月日 Date of Birth	在留資格 Status of Residence	在留カード番号 Residence Card No.
住所 Address	郵便番号(Post Code):		電話(TEL):		
勤務先or学校名 Name of Organization, Company or School			同居予定 Residing with the Applicant		<input type="checkbox"/> はい <input type="checkbox"/> いいえ Yes No

書ききれない場合は別紙に記入してください。Can be written on other sheets if exceeded.

学習の理由 REASONS FOR STUDYING IN JAPAN

日本語、英語、もしくは中国語で書いてください Write in Japanese, English or Chinese.

その他の言語の場合は、日本語もしくは英語の翻訳を別途つけること Translation is required if written in other than Japanese or English

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

以上のことはすべて事実です。The above statement is true and correct.

日付: 20 年(Y) 月(M) 日(D)
Date

志願者署名: _____
Signature of the Applicant